

EL ADVERBIO

Es una "clase de palabra" invariable cuya función principal es modificar al verbo, aunque también puede modificar a un adjetivo o a otro adverbio.

La mayor parte de los adverbios latinos se forman a partir de raíces adjetivales.

Existen dos sufijos adverbiales predominantes que forman adverbios de "modo" a partir de adjetivos:

- El sufijo **-e larga** que se añade al "radical" de adjetivos de tres terminaciones de la primera y segunda declinaciones (adjetivos de la primera clase).

Ej. *latus-a-um*= ancho: **late** (Adv.) = anchamente, a lo ancho.

- El sufijo **-ter / -iter** que se añade al "radical" de adjetivos de la tercera declinación (adjetivos de la segunda clase).

Ej. *fortis-e* =valiente: **fortiter** (Adv.) =valientemente; *prudens-ntis*= sensato: **prudenter** (Adv.) = sensatamente, de un modo sensato.

Debido a esta conexión del adverbio con el adjetivo, el adverbio participa de algunas de las características del adjetivo, como son la "gradación" y una cierta sistematización

morfológica. Así vemos cómo el adverbio puede tener el grado "comparativo" y "superlativo". Ej. *docte*= sabiamente / *doctius*= más sabiamente / *doctissime*=muy sabiamente.

Otra parte de los adverbios latinos proceden de raíces pronominales.

Así tenemos en Latín adverbios "pronominales de lugar", relacionados morfológicamente con el interrogativo- indefinido o con los demostrativos-anafóricos.

a) Adverbios que expresan el lugar "por donde" (Qua):

ea, eadem, qua, hac, istac, illac

Se remontan a antiguos instrumentales de un "colectivo" en -a larga.

b) Adverbios que expresan el lugar "a donde" (Quo):

quo, eo, eodem, huc, istuc, illuc.

Están derivados del Locativo indoeuropeo en -oi con distinta evolución fonética.

En algunos casos van reforzados con la partícula deíctica -c(e) apocopada.

c) Adverbios que expresan el lugar "en donde" (Ubi):

- Hay unas formas en -i larga derivadas de un antiguo Locativo en -ei, a veces reforzadas por la partícula deíctica -c(e) apocopada.

hic, istic, illic

- Otras formas están derivadas de la desinencia *-bhei. Esta desinencia, aunque originariamente expresaba Dativos e Instrumentales, se extendió a veces al Locativo.

ubi, ibi, ibídem.

d) Adverbios que expresan el lugar "de donde" (Unde)

- Hay unas formas acabadas en -im, seguidas a veces de la partícula deíctica -c(e) apocopada.

hinc, istinc, illinc.

- Hay otras formas acabadas en -de, sufijo quizás relacionado con la preposición "de".

unde, inde, indidem.

Otros adverbios proceden de la "fossilización" que se ha producido en la flexión adjetival, nominal, pronominal y verbal.

- Procedentes de la "fosilización" en la flexión adjetival tenemos adverbios de "modo" terminados en **-o larga**, que proceden de formas adjetivas fosilizadas en caso

Ablativo singular neutro. Ej. **raro, súbito**.

A veces estos adverbios en -o larga se han abreviado en -ô breve debido a la "ley de abreviación yámbica". Ej. **citô** < *cito, procedentes de citus-a-um=rápido.

A veces a un mismo adjetivo temático corresponden dos adverbios de modo, uno en **-e larga** y otro en **-o larga**, pero con distinto significado.

Ej. **certe**= por lo menos / **certo** = ciertamente, procedentes de certus-a-um; **vere**= verdaderamente / **vero**= pero, procedentes de verus-a-um.

También hay adverbios procedentes de la fosilización de adjetivos en caso Acusativo singular neutro.

Ej. **multum, paulum, tantum, facile**.

- Procedentes de la "fosilización" en la flexión nominal tenemos también adverbios que proceden de "fosilización" en diversos casos:

1. En Nominativo: **adversus, versus, prorsus, rursus, deinceps**.

2. En Vocativo: en su mayoría se trata de invocación a algunos dioses.

Hercle, Edepol, Ecastor

3. En Genitivo: **istimodi, huiuscemodi** (a mitad de camino entre la flexión y la fosilización), **alias**= por otro nombre, muy conocido en el lenguaje penal. Es probable

que se trate de un Genitivo arcaico en **-as** del tipo "paterfamilias".

4. En Acusativo

Es el caso que presenta mayor número de fosilizaciones. Merecen especial atención el grupo de adverbios terminados en **-im** y en **-tim**

Ej. **partim, statim, nominatim, raptim, catervatim**.

Otras formas de fosilización en caso Acusativo son **clam** (= a ocultas), **palam**(=abiertamente), **foras** (=fuera).

5. En Ablativo

Un grupo numeroso lo constituyen los adverbios en **-tus** con la desinencia de Genitivo-Ablativo, indicando "procedencia".

intus (= de dentro) cf. gr. ἐντός ; **penitus** (= del fondo).

También son antiguos Ablativos separativos, con elisión del sustantivo al que modificaban (ponte, via), los adverbios **extra** (=fuera de), **infra** (debajo de), **citra**

(= del lado de acá), **ultra** (= del lado de allá).

Causa y **gratia** en su uso preposicional son ya casos fosilizados.

Gratis (= gratuitamente) fosilización en Ablativo plural.

Pridie (=el día anterior) y **postridie** (=al día siguiente) son antiguos Locativos.

- Procedentes de la "fosilización" en la flexión pronominal son la serie de adverbios "pronominales de lugar" vistos ya y, sobre todo, la mayoría de las "conjunciones"

especialmente las "subordinadas".

*QUOM del tema en **-o** del relativo, que pasa a *quum y luego a **cum**.

Esta forma fue sustituida por "quem" derivada del tema en **-î breve**: quem < * quî-m.

Pero aparece la forma *quom en **quoniam, quondam**.

QUIA era un Nominativo, Acusativo plural neutro del tema en -î **breve** del interrogativo-indefinido. Pronto dejó de pertenecer a la flexión para convertirse en conjunción causal.

Fue sustituida por "qua" y "quae" del tema del relativo para sus usos pronominales.

QUAM y QUOD (Acusativo singular femenino y Nominativo / Acusativo singular neutro del relativo) perviven dentro de la declinación, pero fosilizadas se han reclasificado como conjunción Comparativa la primera y conjunción Causal y Completiva la segunda.

QUAM también aparece en la composición de otras conjunciones como **tamquam**, **postquam**, **praeterquam**, **Quasi** < *quam-si, **quamvis**, **quando**, **quamquam**.

También aparece QUAM en la formación de adverbios, como **quamdiu**, **perquam**, **quando**, etc.

QUID: uso fosilizado en caso Acusativo singular neutro como adverbio interrogativo, significando ¿por qué?, y da origen a la conjunción **quippe**.

Del demostrativo indoeuropeo **-*to** existe en Latín una forma fosilizada en Acusativo singular masculino **tum** (= entonces), que va en correlación con **cum** ya desde el

Latín arcaico. A veces se presenta reforzado por la partícula deíctica **-c(e)**, dando origen a **tunc**.

Lo mismo sucede con **tam**, Acusativo singular femenino de la misma forma pronominal indoeuropea, correlativa de **quam**, con la que forma **tamquam**.

También aparece "tam" en **tamen**, **attamen**, **tametsi**, **tamdiu**.

En conexión con esta forma esta **iam**, al parecer también Acusativo singular femenino de un tema en **-*i**, relacionado en Latín con "is", "id".

Las partículas **num**, **nunc** y **nam** también se consideran fosilizaciones del Acusativo singular de un tema pronominal indoeuropeo ***-ne / -na**, desaparecido en Itálico.

A ellas hay que añadir **nem-pe** y **e-nim**.

Existe otro grupo de partículas latinas relacionadas con un hipotético tema pronominal en ***de- / da-** indoeuropeo, que dio origen a **dum** conjunción temporal (=mientras

que, hasta que), alineado con **-dam**, documentado sólo en uso enclítico en **quídum**, **quondam**, al igual que **-dem**, que aparece en **quidem**, **pridem**, **tandem** y quizás en

i-dem.

Dum también conoce usos enclíticos y aparece en otros elementos derivativos que dan origen a formas fosilizadas, así **dudum**, **dumtaxat**, **nedum**, **nondum**, **vixdum**,

iamdudum.

Quizás haya que incluir en las formas antes citadas a **olim** (= en otro tiempo), relacionado etimológicamente con "ollus" y "ultra".

- Procedentes de la "fosilización" en la flexión verbal tenemos las siguientes partículas.

igitur que quizás proceda de "agitur", presente de indicativo de la voz pasiva del verbo ago-is-ere-egi-actum.

El Imperativo proporciona un mayor número de fosilizaciones:

vel < volo (=o), **em** forma apocopada del verbo emo-is-ere-emi-emptum(= tomar, comprar) que significa "¡toma!".

cedo y **cette** son imperativos del verbo do-as-are-dedi-datum, con la partícula deíctica -c(e), en una aglutinación inversa al Castellano "daca", donde el elemento deíctico va al final. En **cedo**, el imperativo de "do" no lleva desinencia y está en "grado cero". **Cette** proviene de *cedate > *ced(î)te > cete.

Además del uso verbal "cedo ut eam" (= déjame que vaya), también se emplea como "interjección", así "cedo, quid postea?" (=bien, ¿qué más?).

En la serie de los indefinidos, como segundo elemento de compuesto, se encuentra fosilizado **-libet** (tercera persona del singular del Presente de Indicativo de "libet") y

-vis (segunda persona del singular del Presente de Indicativo de "volo"). Así tenemos **quilibet** y **uterlibet** por un lado y **quivis** y **utervis** por otro.

También existen fosilizaciones de frases enteras, como **sci-licet** y **vide-licet**, aglutinación de dos formas verbales separadas por una pausa y que, al desaparecer ésta,

se funden en una sola. Así **scilicet** = sábelo, puedes / **videlicet** =mira, puedes, se convierte en " a saber / mira/ puedes " con valor de "a saber".

Forsitan, originado de "fors sit an" equivalente a "acaso se da la suerte", queda adverbializado con valor de "quizás".

Fortasse (-is), quizás sea una formación paralela a la anterior, tal vez venga de "forte an sit (sis)".